

## ORGANO DEL PARTIDO REPUBLICANO y Defensor de las Conquistas Democráticas de Costa Rica

Director y Gerente: ROMULO TOVAR

Año I

SAN JOSÉ, COSTA RICA, SABADO 12 DE ENERO DE 1924

Número 28

### El estado de la revolución en México

De conformidad con lo que los cables de hoy dicen, la situación política de México es o muy oscura o muy clara.

Un cable de México dice que las tropas federales inician su avance sobre Puebla y teníamos entendido que Puebla estaba en manos de los federales. Ese mismo cable indica que el avance se inicia también contra Guadalajara, y ya esto da en que pensar.

Un cable de Bronswille Texas, anuncia que los rebeldes han fortificado sus posiciones en el frente de Veracruz y que los federales han sido barridos hacia San Marcos.

El encuentro en Pachuca ha sido sangriento para ambas partes y el cable que viene de ciudad de México no quiso decir de quién fué el triunfo.

En resumen, estamos cerca de días trágicos y la revolución parece hacerse poderosa día a día.

### A los Agentes de "La Voz"

Se les suplica activar y remitir lo más pronto posible los asuntos de administración del mes de diciembre que estén pendientes, los cuales nos hacen falta para el cierre de los libros de ese mes.

### En el hogar Alfaro-Valverde

Ayer fue operada la señora doña Marina Valverde de Alfaro y su estado actual aunque es delicado indica una mejoría efectiva.

El hogar Alfaro-Valverde se enorgullece ahora con la presencia de un niño robusto y sano. Así premia la Providencia el amor feliz de los jóvenes esposos y pone en la casa del noble poeta Alfaro Cooper un amable motivo de inspiraciones y de alegrías.

Deseamos vivamente que la joven y distinguida señora mejore pronto de su dolencia y felicitamos a los amigos por la dicha que hoy celebran.

### NOTAS EDITORIALES

## Don Eduardo Pochet

Para concluir con lo del Municipio de San José, estamos obligados a hacer una declaración de parte del Partido Republicano en favor de don Eduardo Pochet. El señor Pochet, como buen Republicano y hombre discreto se ha mantenido en contacto con los Jefes del Partido a fin de ser un representante de los intereses de este en el ayuntamiento, de modo que el señor Pochet ha procelido dentro de las disciplinas del Partido. Este asume, a su vez, en cuanto a la acción del señor Pochet la responsabilidad moral de las sugerencias que él hizo prácticas en la sesión Municipal. Con esto se quiere dar a entender que el partido republicano sabe el alcance de todos sus deberes en su obra de administración y que sin tomar en cuenta los prejuicios y las insidias de los enemigos está dispuesto a realizar una política genuinamente republicana, pues de otra manera, el partido no sería una verdad como lo es.

El partido estará con el señor Pochet en el trabajo de organización de la vida municipal y en la empresa de investigación y depuración que él se propone realizar de acuerdo con las sanas tendencias de la causa de que él es un leal, sincero y valiente afiliado. Si el partido republicano ha logrado ocupar puesto eminente en la corporación municipal es para hacer alguna cosa: para disimular los errores cometidos, para dejar las cosas como están, para seguir abandonando la suerte de esa institución a la indiferencia de los unos o a la inepticia de los otros, tampoco sería natural empeñarse en una batalla dura de opiniones. El partido republicano ha elegido un grupo de hombres de los más connotados en el partido y en cuanto al señor Pochet, cuenta con una voluntad plenamente sujeta a las inspiraciones y anhelos de su partido.

## La Opinión del señor Zanetti

Con la opinión del señor Zanetti que publicamos en otra sección tomada de uno de los diarios de la mañana, se pone en claro la otra tendencia que se agita en el seno del partido reformista respecto a la posibilidad de una patriótica inteligencia con el partido republicano para resolver el problema presidencial. Defienden esa tesis don Napoleón Quesada y el señor Zanetti, y con ellos dos un grupo de hombres de los más conspicuos en el partido. El señor Quesada ha mantenido siempre la idea de una honrada combinación política con el reformismo para resolver los graves problemas eleccionarios. Aconsejó un acuerdo para refundir las listas de candidatos a la diputación que habría aumentado el bloc de diputados reformistas, habría evitado las quejas ofiosas del partido ehandista particularmente en cuanto al diputado reformista de Heredia y habría dejado la cuestión presidencial completa e indiscutiblemente a la acción de los dos partidos populares. No habría como decir, porque eso no es posible, que el señor Quesada no quisiera el bien de su partido. Los hechos históricos que son siempre lección terrible para los hombres, han venido a demostrar que las sugerencias del distinguido y eminente profesor reformista eran las que mejor servían a los grandes intereses de su partido. No sabemos si el señor Quesada es un político práctico, pero sí sabemos con certeza que

mientras este hombre preveía los destinos de su causa política con una fe honorable y honda, otros ponían en el alma del partido una mala levadura de desconfianza, de temor y aún de vanos escrúpulos.

Tampoco puede decirse que el señor Zanetti y el señor Quesada, hombres de superior espíritu y de sabia visión de las cosas, quieran comprometer la suerte de su partido en componendas políticas. Nos parece sorprender en el ánimo de ellos que no entienden que el manifiesto del partido en sus términos vagos sea una especie de cadena mortal para el mismo y que debe ser interpretado por sacerdotes judíos para tener algún valor.

Entienden ellos que un partido no es un pliego de papel sino una fuerza viva que debe estar atenta y vigilante a todos los movimientos políticos y sociales de una nación, y que así como en las horas cruentas, los partidos más irreconcilables se unen en un sólo grupo para realizar una obra conjunta, así en todos los momentos en que esta acción conjunta sea necesaria, los partidos políticos no tienen más que una interrogación que hacerse y es la de cuáles son los intereses nacionales que hay que salvar. Los reformistas tienen en el señor Zanetti y en el señor Quesada, dos consejeros y patriotas a quienes honra sobre todo la fe inmensa y la devoción sincera que tuvieron en su partido y por su Jefe.

### PROGRESOS de Lily Artavia

Se han recibido muy buenos informes de los progresos esculóricos de la joven costarricense Lily Artavia, que continúa sus estudios en México.

Nosotros congratulamos a la amiga ausente, desde estas columnas del periódico.

### Servicio sanitario en Puntarenas

Se ha encargado al Dr. don Sergio Fallas del servicio de Asistencia Pública en Puntarenas.

También se hará, a la vez, un servicio sanitario en todos los pueblos vecinos, bajo la Dirección del Departamento de Anquilostomiasis; que abrirá allí una oficina.

### Salieron los aviones para Limón

A las 10 h. salieron los aviones para Limón, llevando toda la correspondencia recogida de ayer tarde a hoy a las 8 h.

De regreso traerán la que encuentren en Zent.

### En este mes no habrá confirmas

Durante el curso de este mes no habrá confirmas, con motivo de la celebración del Sínodo.

Se anunciará en el próximo mes la fecha en que se restablezca ese servicio eclesiástico.

### Alcalde de turno

El Juez 1º del Crimen ha designado al Alcalde Cuarto, don Fernando Martínez, que vive en la Calle 8ª Sur, N° 33, para instruir sumaria por los delitos delictuosos que puedan ocurrir desde las 11 horas de hoy a las 8 horas del lunes próximo.

### Turnos para mañana

Mañana se verificarán turnos en San Antonio de Belén, San Juan de Tibás, San Antonio de Desamparados y varios otros lugares.

POLITICA NACIONAL

# Lo que piensa un distinguido reformista

Siento que la hora presente de suyo delicada, nos ponga a Billo y a mí—ambos cultores devotos de ideales sinceramente democráticos-sociales— aparentemente distanciados, aun estando en el mismo campo, debido al color del prisma a través del cual miramos las cosas. Digo aparentemente, porque ambos anhelamos mantener nuestro programa en aquel ambiente de pureza en el cual ha nacido, ha vivido y en el cual hemos combatido y ambos queremos que al calor y al rocío de aquel programa el árbol ya frondoso del Reformismo ezezca fecundo. Pero Billo confunde, a mi juicio, el árbol, la parte por donde corre la savia viva, durable, inalterable del programa reformista, con los cuatro palos y los alambres con los cuales lo hemos rodeado para evitar que se doblaran o creciera torcido, pero que podemos quitar cuando sean de estorbo, sin que por ello se infiera daño alguno al árbol mismo que tendremos buen cuidado de no tocar.

El artículo 18 del programa con las variaciones sobre el mismo tema, nunca podrá tener un carácter estable, sino transitorio: contemplar no la que ha de ser una norma fija, sino la de un momento dado, de una situación especial de la lucha política; no tendrá valor ninguno en cuanto el momento pase y la situación cambie. La declaración hecha al principio de la lucha prevé una o dos eventualidades que poñan o no presentarse, pero en realidad no interpreta ninguna de las principales cláusulas que constituyen nuestro programa de gobierno en lo que es, debe ser y será ahora, mañana y de aquí a cuatro o más años.

Los que así pensamos—pues creo no estar sólo—los que queremos derogar no el "Manifiesto" sino una cláusula transitoria del mismo, que queremos dar así con la libertad de moverse, un voto de confianza irrestricto a nuestro jefe o no porque tenemos absoluta fe en que su hasta hora no desmentida rectitud, su cimentado y desinteresado amor al partido, no creemos matar con ello al partido, ni a su doctrina, pues no atacamos ninguno de sus principios fundamentales, sino que buscamos más bien darle fuerzas afirmativas y no negativas para sacarlo de un estancamiento que si pudiera ser mortal. En estos momentos no se trata de fusión, por lo menos como podía entenderse y considerarse antes y hasta el 2 de diciembre, sino de buscar una base efectiva sobre la cual ir afirmando nuestro propio edificio para lo futuro.

Por ejemplo: estamos viendo ya que en varios gobiernos municipales se están introduciendo reformas sugeridas probablemente por miembros de nuestro partido al que virtualmente mantiene con vida. Ahora ¿por qué lo que ocurre con el Gobierno Municipal, no podría ocurrir—mutatis mutandi—con el Gobierno nacional, donde no Jorge Velio si no el Partido Reformista únicamente resultase favorecido—digámoslo con franqueza—tuviere ventajas positivas, sin renunciar por ello a ninguno de los ideales de su programa?

Quedar pateando en las nubes políticamente hablando, no nos parece cuando se nos ofrece tocar tierra para sostenernos.

ANTONIO ZANETI

# Obsequio de un Paso a la iglesia de los Angeles

En el portal del Templo de Los Angeles, en Cartago, se exhibió este año un precioso Paso que consta de varias piezas escultóricas muy hermosas.

Fué un obsequio de la señora Luisa Córdoba, valorado en \$ 1,500.00.

Es de hacer notar lo que va ganando el arte escultórico en el país, con la importancia de nuevas imágenes para los templos.

# Servicio aéreo de correos

Ayer llevaron los aviones 9 sacos de correspondencia cada uno, con un peso de 90 kilos.

De regreso trajeron 12 sacos, es decir, toda la correspondencia que había en Limón.

Se esperaba que en el vapor "Salvador" llegaría otra cantidad de correspondencia del exterior, pero dicho barco no tocará mañana en Puntarenas.

Se cree que fué enviado al Sur.

El servicio aéreo seguirá funcionando regularmente.

Se escogió un campo de aterrizaje en Zent, a donde van en 49 minutos.

Para hoy en la mañana se anunciaba el segundo viaje.

# Distinción a un costarricense

Concedió el Gobierno de Chile al Lic. don Manuel Sáenz Cordero, la cruz "Al Mérito."

El Gobierno le autorizó para aceptar esa distinción.

# Junta Progresista del Barrio Bolívar

Se ha convocado a los miembros de la Junta Progresista del Barrio Bolívar para una reunión que debe verificarse mañana, con el objeto de reanudar los trabajos en el presente año.

# La situación del cambio

Nueva York .....	445
Londres .....	381
París.....	106½
España .....	284
Italia.....	97
Suiza.....	386
Bélgica.....	95
Amsterdam 0,38½ oro am.	
Dolar, Berlín 445 más el 1 %	
oro americano.	

# Crónicas Fugaces

El Sena se desborda

Como en años anteriores, de nuevo los cables, al travez de los irritados piélagos, que arrojan a las playas los azahares de sus olas, nos anuncian que el Sena inunda a la jubilosa París, ciudad de las mil y una leyenda. Este río, que ha sido la milagrosa planacea de los que que han creído ya, no fecunda su misión sobre la tierra, guardándolos para siempre en la urna azulina de su seno; no satisfecho de ser el tálamo de tragedia, de la novia de ojos azules y de labios de color de aurora, que al acariciar una palpitante ilusión erótica, se le fuga cual luciérnaga errabunda....

De esa novia que lanza los gajos de su corazón, cual lánguidos pétalos de una flor marchita, en sus inquietas linfas, ramurosas....

No saciado de ser el vorágine de la muerte, en el que se arroja en el éxtasis de la locura, el mancebo o el anciano víctima de la miseria, el neurasténico joven millonario, el novelista perspicaz, el sabio clarividente o el poeta en cuya alma cantan las omnímodas vibraciones, de los siglos... no conforme, hoy se reboza de su cauce, y arrolla a quienes logra alcanzar con sus redes de cristal.

# La fiesta del Sto. Cristo de Esquipulas

Este girón de la patria Morazánica guarda entre la mística panoplia de sus costumbres, la fiesta tradicional, llamada del Santo Cristo de Esquipulas. Ella, es un honorífico tributo de fé y de cálida gratitud, que ofrecen las almas que se regocijan en él. Esta fiesta me huele a montaña, la siento fresca, la supongo plena de sol, la visiono alegre, dulcemente jovial e indeleble. Estos quince e-

nerianos son siempre felices. En la madrugada, apenas Erebó, siente las pizadas de Apolo, hnye más hallá de los imprecisos horizontes llevando terciada en su espalda, su negra clámide tachonada de constelaciones. Entonces Eos, con sus dedos erubescents, separa los finos cerdales del firmamento, y surge el cielo y el cielo se destaca, con una limpidez divina

Por eso se me antoja blandamente amena.

También acude a mi memoria, cual lozana campesina de pupilas rebosantes de alegría, entre el virtuoso perfume de las florescencias agrestes. La percibo montaráz, y es porque allá, en un romanso del polvoriente camino, que huella las vértebras de la montaña, está la sacra mansión del Cristo Esquipuliano. Porque la vegetación lujuriente, le da sus aromas y las brisas, su frescura voluptuosa. El sol avanza bajo la comba del cielo, las horas matutinas vuelan, cual alondras, hacia el pináculo del meridiano; culmina entonces Apolo, mientras por el sendero tranquean las carretas entre el monologeo de sus ruedas, al bajar y subir por las piedras desiguales, que despiden a su paso ínfimas moléculas. El sol en su estado máximo, febriliza a los viajeros, los bueyes sienten el rigor de una ola fatigante, y la asfixia, de los cabellos polvosos del camino, que alborota la brisa, a su paso jugueterón, de travieso colegial. Esta fiesta, es el festival, que Pan contempla entre los prados verdecidos, en que los gilgueros desperlan el collar de su canción, y que los yigüirros en hacer chocar los cristales de sus melifluas notas expresivas.

El Marqués de la Fuente

# La Navarra

REFRESCOS, SIROPES Y AGUAS MINERALES

LO QUE EL PUBLICO SOLICITA POR SU EXQUISITEZ

PIDA SIEMPRE La Navarra

POLITICA CENTROAMERICANA

# La situación de Honduras sigue muy delicada

Sigue complicada la situación de Honduras, que debe culminar de hoy al martes.

De lo que publica otro diario que tiene servicio exclusivo, se desprende que debe haber un buen entendimiento entre los diputados bonillistas y los aristas.

Sólo así puede comprenderse que los aristas rompieran el quórum al llegar a la Cámara un nuevo elemento bonillista: Pedro Rivas.

Y lo grave de todo esto es que hay una amenaza pendiente si el orden llega a alterarse en alguna forma.

El Presidente, General López Gutiérrez, ha declarado que si el Congreso no hace la declaración presidencial dentro del período que marca la Constitución, entregará el Poder a un Consejo de Ministros formado por elementos de los tres partidos.

Lo que no dice es a cuál de los partidos le tocará la Cartera de Guerra.

Quizá en la próxima edición ya podamos informar del resultado final de este asunto eleccionario en aquella hermana República.

Ud. quiere quitarse los callos? compre el

# CALLIFUGO BONA

De venta en todas las Boticas

AGENTE EXCLUSIVO: MATEO ALBERTAZZI

FRENTE A LA ADUANA PRINCIPAL — APARTADO 937

# Hotel América

ALAJUELA

Al Sur del Parque Santamaría Edificio con toda clase de comodidades para familias.

BUEN SERVICIO DE MESA

Se abrió el 15 del presente Diciembre

SERVICIO DE CABALLERIZA

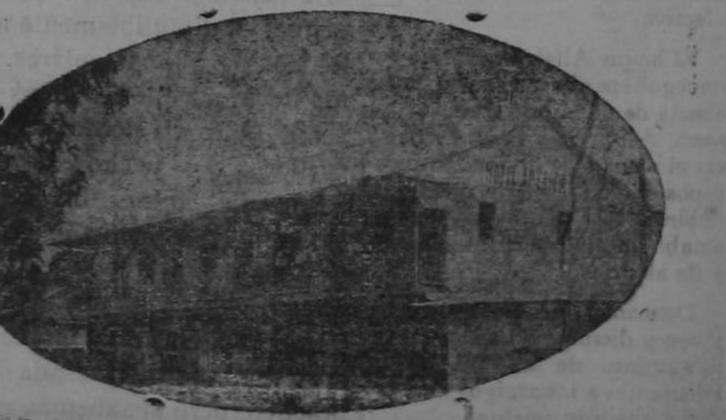
El Propietario, J. B. ROMERO CASAL

SUFRE Ud. DOLOR DE CABEZA?

SU REMEDIO INSTANTANEO SON LAS

# Obleas Cefálicas

DE VENTA EN TODAS LAS BOTICAS

# Lista de Maestros ascendidos en 1923

La Junta Calificadora del Personal Docente ha publicado la siguiente lista de maestros ascendidos durante el año pasado:

**I A**

Félix Acuña Zúñiga, María Encida Avila Fernández, Guillermo Bello Chavez, Nelly Mora de Flores, Sara Solórzano Pupo, Marina Yanguas de Merino, María Rosa Aguilar, María Cerrillo de Briceño, Ada Alvarado Lépiz, Eduardo Herrera Lobo, Hermínia Bonilla Sálas, Arturo Solano Monge.

**II A**

Carmen Castro Saborío, María Luisa Cubero Alpizar, Alicia Chavez Peraza, María Font Frutos, Hermida Gallagos Montealegre, Ana María Guzmán Granados, Amelia Guzmán Granados, Eloísa Marchena, Lía Padilla Monge, Clemencia Porras Monge, Ester Qairós Salazar, María del Rosario Ulloa Zamora, Ada Fonsesa Rivas, Clemencia Guier Alvarado, José Saturnino Rojas García, Marina Rodríguez González, Bertalía Rodríguez López, Francisco Arias Soto, Raquel Campos León, Arabela Borbón Moya, Juana Aragón Muñoz, Hermida Mora Qairós, Carmen Martínez Campos, Emma Morales Ramírez, María Teresa Ruiz Cambronero, María Isabel Ruiz Cambronero.

**I B**

Carmen Guier Alvarado, María Francisca Ortiz Céspedes.

**I C**

Nicolás Masís Quesada, Lía Sánchez de Vargas, Amelia Sánchez Ramírez, Gonzalo Marín Chicón, Angélica Gutiérrez Mora, Delia Mondragón Serrano, Ana Zúñiga Mora, Matilde Ruiz, Jirón de Cañas, Virgilio Caamaño Aráuz, Juan Vindes Monge, José Mora Sáenz, Elida Sibaja de Mora.

**II C**

Julia Calderón Argüello, Isabel Serrano de Chacón, José Valverde Calderón, Pacífica Barrantes de Muñoz, Delia Quesada Arias, Elisa Ramírez Sandoval.

**Especiales**

**I**

Basilía Zeledón Serrano, Benjamín Herrera, Ramón Mora Mora, Delina Escalante Deago, Víctor Manuel Sanabria León.

**II**

María Isabel Araya C., Amalia León Barrantes, Elida Gutiérrez Valverde, Angela Soto Zavaleta, María Luisa González Feo, Otilia Rodríguez Solera.

## Teatro Moderno

SABADO 12 ENERO

A las 7 p. m.

### EL DIABLO AL VOLANTE

LEAH BAIRD

A las 8.30 p. m.

EMOCIONANTE REPRISÉ DE

### RASPUTIN

EL MONJE RENEGADO

Caída del Imperio Ruso. — Libertad de uno de los más grandes pueblos firmadas con sangre.

Mañana: **HOMICIDIO** Espectáculo colosal

## Teatro Adela

SABADO 12 ENERO

A las 7 p. m.

GLADYS WALTON en

### La Carta Amorosa

A las 8.30 p. m.

Los extraordinarios artistas

### Richard y Mirko

con Grandes Novedades

## AMPARITO GUILLOT

### Su debut

Gracia, fantasía, juventud y belleza, son características muy propias de ella.

Olé por la chica que nos puso anoche como jarabe.

Debutó anoche en el América con muy buen éxito. Naturalmente que sí, pues tiene dotes de artista distinguida.

Resulta muy aceptable como completista, y es que posee una voz educada y melodiosa. El auditorio le tributó homenajes con repetidas ovaciones.

En los bailes españoles, salerosa, ágil y diestra, resulta una intérprete admirable del estilo. Anoche en el América la aplaudieron como una de las buenas que nos han visitado.

Las danzas clásicas requieren el conocimiento de diversas escuelas y buen criterio de las costumbres lugareñas. La artista Guillot además de reunir todo esto, parece que fuera creadora de un estilo brotado de sí misma y comprendido en su espíritu y su cuerpo bien delineado y trajeado con las modas de la época; por lo mismo ha resultado ser en este género bastante buena artista.

La Voz la felicita por su éxito en el América y le promete que para otro día habrá más ovación para hacer verdadera crítica de sus conciertos.

## Primogénita

En el hogar de nuestro amigo don Eduardo Chaverri de Heredia celebra el nacimiento de una niña con lo cual a las felicidades domésticas se agrega la dicha de una larga alegría infantil. Nuestro deseo más sincero es que el tesoro de risas y de gracias que la delicada mensajera ha traído al corazón de sus padres, sea inagotable así como es de precioso y que la bendición de ellos sea la mejor prenda de la vida de la futura criatura.

# SECCION LITERARIA SABATINA

La vida diaria, de tragín incesante, debe tener un paréntesis lírico. Inauguramos hoy esta sección semanal.

## Feminidad

*Vuelves a mi de nuevo, el alma en tristecida el cuerpo mustio y sin vigor, la fe perdida y la esperanza muerta por el viejo refugio de mi amor.*

*... ¡Cómo sabes que todo puede fallarte, todo: aquí los hombres, Dios allá, pero nunca el albergue de mis brazos abiertos que siempre te han de perdonar!*

*Yo sé muy bien que luego, cuando te deje libre la garra aguda del dolor, te irás en busca de otros placeres más ardientes que los placeres tristes de mi resignación.*

*No tengo risa loca en los labios bermejos, labios torpes que nunca te supieron besar, y sé que hallas monótona y triste la cantata melancólica y tierna de mi felicidad.*

*Quizás si debería mi orgullo rechazarte... ¡Tanta injuria sufrida! Pero ¡ay! es tal mi amor que crece, crece, crece si tú sufres lo mismo que si mi ser entero se hiciera corazón.*

*¡Eres tan mío cuando de un dolor grave herido vuelves a mi pidiéndome perdón, y es tan dulce, tan dulce perdonando al culpable, y olvidando la injuria, asemejarse a Dios!*

GABRIELA MISTRAL

## El Ruego

*Señor, Señor: hace ya tiempo, un día, sañé un amor, el que jamás pudiera soñarle nadie; algún amor que fuera la vida toda, toda la poesía.*

*Y pasaba el invierno y no venía, y volvía a llegar la primavera y el verano de nuevo persistía, y me hallaba el otoño con mi espera.*

*Señor, Señor: mi espalda está desnuda; haz restallar allí, con mano ruda, el látigo que snagra a los perversos!*

*Que está la tarde ya sobre mi vida, y esta pasión ardiente y desmedida la he perdido, Señor, haciendo versos. ...*

ALFONSINA STORNI

## ¡Sin rastro!

De los periódicos locales: "REGISTRO CIVIL.

Defunciones.— Catalina de 8 a 9 años"

¡Pobrecita criaturita ha muerto física en un Hospital! Sin familia, sin apellidos, sin edad determinada... Nació de no se sabe quién, para ir a perderse no se sabe dónde... Sin inspirar afecto humano ni interés social, sola... ¡absolutamente sola en medio de la inmensidad de gentes que pueblan el mundo!... Pobre Catalina! ¡tan poquita cosa, muriendo en aquella sala tan grande y tan fría!...

Desdichado angelito, menos mal que ya duermes!... ¡Menos mal que ni sabrás lo que es la vida, ni habrás sabido lo que es la muerte!... ¡nadial despertar y volver a dormir!

¡Duerme... duerme, muertecita para la que no habrá habido dolerosas, lágrimas ni desesperados gritos— ¡Nadie, ansiosamente, habrá escuchado tu débil queja, contando los latidos de tu corazón, recogido tu último suspiro!...

¡Pobrecita de pan! pobrecita de cuidados! ¡pobrecita de ternuras!... ¡sin calorito de su madre!... ¡tus pies menuditos no dejan rastro en la vida!...

VICENTE MEDINA

## Hambre

Bien sabes que todos tenemos hambre: hambre de pan, hambre de amor, hambre de conocimiento, hambre de paz... Este mundo es un mundo de hambrientos.

El hambre de pan melodramática, sofamera, ostentosa, es la que más nos conmueve, pero no es la más digna de conmovernos.

¿Qué me dices del hambre de amor? ¿Qué me dices de aquel que quiere que lo quieran y pasa por la vida viendo en todas partes mujeres hermosas, sin que ninguna le dé una mirada de cariño?

¿Pues y el hambre de conocimiento? ¿El hambre del pobre espíritu que ansía saber y chocha brutalmente contra el zócalo de granito de la Esfinge?

¿Y el hambre de paz que atormenta al peregrino inquieto, obligado a desgarrarse los pies y el corazón en los caminos? Todos tenemos hambre, y todos por lo tanto, podemos hacer caridad. Aprende a conocer el hambre del que te habla... en el concepto de que, fuera del hambre de pan, todas se esconden.

Cuanto más inmensas, más escondidas...

AMADO NERVO

## Obleas Antigripales

PARA RESFRIADOS, TRACAZO E INFLUENZA

## Obleas Neuralgias

QUITAN EN POCOS MINUTOS EL DOLOR DE CABEZA Y NEURALGIA

AGENCIA GENERAL:

# BOTICA LA VIOLETA

## Las elecciones en Sardinal

Sard. Dbre. 6 de 1923.

"Haciendo referencia de las votaciones de este Distrito, no se ha visto nunca la presión y artimañas que puso en juego el Gobernador de esta Provincia para adquirir un triunfo desleal e indecoroso, lo que no pudo alcanzar. Aquí estuvo el Lic. Faerron y un señor Armas Chinchilla, como Fiscales echandistas; el 1º llevaba una pequeña mayoría y el 2º iba de rastra—pero todo estaba normal—Aquí un incidente—Luis Chávez y Jesús Guillén guarda fiscal del Coco, formaron un complot, buscaron a Rubén Ortega Bustos para que me asestara un golpe y formar un bochinche y romper los Registros de la votación de la mesa principal, que yo presedía—pero no sucedió así, restablecido el orden siguió la votación—Aman salvapues, me asestó una bofetada en pleno ejercicio de mis funciones, produciéndome una lesión en la frente, no se sabe si era manopla o piedra; lo que sucedió a presencia de la misma autoridad Daniel Chacón, persona descalificada para desempeñar ese cargo. Hasta hoy nada ha resultado al delincuente; se pasea libremente con sus

armas en las calles haciendo alarde de estar garantizado para todo. Yo di cuenta al Gobierno pero, me supongo resultará lo mismo. Este Chacón es un mal intencionado y pedimos lo quite de aquí pues, de lo contrario no habrá garantía para el jimenismo, el pueblo está alarmado; desde el domingo en la mañana ha sido de repartir guaro hasta esta fecha a los hombres y mujeres echandistas; formando griterías, insultos y toda clase de improperios a hombres y mujeres jimenistas y, lo peor, todo autorizado por Chacón; quitando este individuo de aquí, se acaba toda esa insolencia que perturba la tranquilidad pública. Luis Chávez y Jesús Guillén guarda fiscal del Coco, eran los que apadrinaban al atrevido Ortega Bustos en el acto de la agresión contra mi persona, ojalá tomara nota de este individuo el Inspector General de Hacienda, por haber quebrantado la Circular del señor Ministro.

Dejo en su conocimiento estos hechos.

De Ud., afmo. S. S. y amigo.

J. ROBLES G.

## 10 A 25 % MENOS

Hemos recibido 50,000 colones en zarzas, etamines, medias, poplines, céfiros, chinillas, piqués, lanillas y otros muchos artículos, comprados personalmente por nuestro socio en Nueva York, Miguel Angel Murillo, a precios muy bajos.

Garantizamos de un 10 a un 25 o/o más bajo de los precios corrientes de plaza. Esquina del Banco Internacional.

VICTOR MURILLO

IMP. BORRASE HERMANOS

# Habla don Cleto Bonilla

San José, 10 de enero de 1924  
 Señor Director de *La Voz*  
 Ciudad:

Muy Sr. mío:

Yo he venido a ésta a tratar de incorrecciones supuestas de la Tesorería Mpal. de Santa Cruz, sino a que el señor Presidente de la República se imponga personalmente de la arbitrariedad de la Junta Provincial de Guanacaste, el pretender elegir un Municipio republicano, Municipio que no podría jamás contar con el número de sufragios necesarios para ser electo, porque el agricolismo triunfó en Santa Cruz luchando contra las Juntas y contra el Juez.—Quiero por eso que el señor Presidente vea los libros de actas de la Junta Cantonal y provincial, los cuales los respectivos Presidentes se niegan a entregar.

En consecuencia ignoro que clase de incorrecciones se le achacan a la Tesorería, la que dicho sea de paso, está en mi casa, pues como lo dejo explicado, mi estadía en esta ciudad obedece exclusivamente a demostraros que el municipio de Santa Cruz debe ser, en su mayoría echandista.

Ahora, si Ud. señor Director, conoce las incorrecciones de que habla su periódico de esta misma fecha, sírvase publicarlos

para poder yo referirme a ellos

Soy de Ud. atto. y S. S  
**CLETO BONILLA**

P. D.—Debo hacerle presente que si las incorrecciones a que he aludido las he sabido por boca de cierto aspirante a diputado por Guanacaste y que fracasó en su propio pueblo en 1921, no contestaré nada.

No me corresponde pagar la inserción de lo anterior caso de publicarla.

C. B. G.

Decimos al señor Bonilla: En primer lugar no le cobramos la inserción de su artículo, por que es norma del periodismo bien sentido, acoger la defensa que hagan de sus actos los funcionarios públicos cuando el periódico se refiera a ellos. Otra cosa se llamaría Chantage o Comercialismo.

La dirección de este periódico no conoce las incorrecciones de la Tesorería en Santa Cruz de Guanacaste. Acoje una impresión del público y el funcionario está en el caso de decir categóricamente la verdad de las cosas o explicar sus hechos.

Quedamos entendidos que el señor Bonilla viene a pelear por el echandismo de la Municipalidad de Santa Cruz y en este caso como francos: le deseamos mala fortuna.

# LA VIDA AJENA

Rosario del niño.

Esta noche se verificará en casa de doña Teodora Castro de Rodríguez, el tradicional rosario del niño.

Hogares de plácemes

Don Roberto Alfaro y doña Marina Valverde de Alfaro, han recibido un nuevo heredero.

—El Dr. don Oscar Pacheco, y doña María Ortiz de Pacheco, han recibido un varoncito.  
 —El señor Conde don Francisco de Tattembach y la Condesa doña Luisita Iglesias de Tattembach, han recibido un primogénito.

Nuestra enhorabuena para todos

Viajeros.

Salió para Orotina don Eladio Prado.

—Vino de San Rafael de Oreamuno don Rafael Cascañte.

—Saldrá de temporada a su finca, en Aserrí, la familia de don Víctor Ruiz.

—Para el mismo lugar saldrán el Lic. don Juan Bautista Montalto y la señorita María Montalto.

Otro heredero

Don Manolo Rodó y doña María Imbenari de Rodó, han recibido otro heredero.

Nuestra congratulación.

En el Metrópoli

En el hotel Metrópoli se hospedan los siguientes pasajeros legados hoy:

Luis Felipe Montoya de Alajuela, Domingo V. Argüello de Cartago, Federico Güell, de Puntarenas y Rodolfo Gamboa de San Ramón.

Boda Forn-Feith

Ha circularado la siguiente esquela:

"Angelina T. v. de Feith y Jaime Forn S. saludan a Ud. atentamente y tienen el placer de participarle el próximo matrimonio de sus hijos Antonieta y Domingo."

Se verificará el 20 del corriente. Hacemos votos por la felicidad del nuevo hogar.

Baile de confianza

Antenoche, en la residencia de la señorita Isabel Cornejo, que partirá muy en breve para Tarralba, efectuóse un lucido baile de confianza que se prolongó hasta las 24 horas.

## LA TUBERCULOSIS

se cura con la

++ NEOBOIS ++

Representante: E. de Benedictis  
 Apartado 467

## Exámenes de maestros

Se están preparando para dar el certificado elemental unos, el Superior otros y un bachiller, el título de Maestro Normal.

Don Abel Fernández y don José Guerrero y otros maestros, dan las lecciones en esos cursos de preparación.

# CERVEZA TRAUBE

LA MEJOR DEL PAIS

=====

PIDALA EN TODOS

LOS ESTABLECIMIENTOS

## El partido de foot-ball de mañana Libertad contra Guadalupe

A las 9 horas de mañana deberá verificarse en la Sabana un encuentro entre las oncenas "Libertad," y "Guadalupe".

Se efectuará este match para desempatar la copa que ofreció la Comisión de los Juegos Olímpicos de las fiestas cívicas.

El que triunfe en este juego, tendrá derecho a la copa que esta en disputa.

Ambos equipos cuentan con

magníficos elementos deportivos, lo que dará lugar a que el juego resulte interesante.

Sesión de Liga

Para el lunes se ha convocado a la Sesión de la Directiva de la Liga Nacional de base ball.

La reunión será de mucha importancia.

## Gran FABRICA DE TUBOS y accesorios para cloaca

ADOLFO SAENZ G.

Garantizamos el material empleado para los trabajos  
 PRECIOS SIN COMPETENCIA

AGENTE GENERAL: **Fernando Castro B.**

Teléfono 681 — SAN JOSE — Apartado 449

## LA ESMERALDA CUBERO HERMANOS

ESQUINA N. E. DEL PARQUE CENTRAL — SAN JOSE

CANTINA - ABARROTÉS - REPOSTERIA

Permanente y renovado surtido de licores extranjeros  
 BUENOS VINOS DE MESA BARATOS

LAS MEJORES FRUTAS Y CONSERVAS  
 DULCES Y PASTELES EXQUISITOS

La constante concurrencia es la mejor expresión de su fama

# Calzada y Ruiz

Gran Almacén de Granos y Añajotés

PRECIOS LOS MAS BAJOS DE PLAZA

Señor:

Al ordenar Ud. UN VESTIDO, desea que le dure lo más posible, y de este modo economizar; naturalmente procura que la tela sea lo mejor, PERO no se preocupa por la CALIDAD DEL MATERIAL usado, lo cual es un error gravísimo, porque este último tiene tanta importancia como la tela misma para duración del traje.

Para evitarse disgustos, suplique a su Sastre lleve los MATERIALES de donde

→ BRENES ←

o comprellos Usted mismo, haciendo una visita al DEPOSITO de

Alberto T. Brenes y Sobrino

Imprenta Borrásé Hermanos

# JIMENEZ FABRICA Y DE ALFARO MOSAICOS

NO PAGUE MAS MULTAS POR SU ACERA.

NOSOTROS LAS HACEMOS CON MAGNIFICOS MATERIALES  
 Y A FAGOS MENSUALES

FABRICA: CALLE DEL TRANVIA AL LICEO, CONTIGUO A LA  
 FUNERARIA DE CAMPOS

## United Fruit Company Servicio de Vapores

Principiando con el vapor PASTORES que llegará a Puerto Limón el Domingo 20 de los corrientes, los vapores PASTORES, ULUA, TOLOA y CALAMARES, harán el servicio entre New York y Limón, llegando los días domingo en la mañana y zarpando los días Lunes en la tarde directamente para New York, vía Habana Cuba.

Los vapores CAMITO, BAYANO y CORONADO, harán el servicio quincenal de Limón a Bristol, vía Cristó-

bly y Kingston, Jamaica. Los vapores ESPARTA, SAN BENITO, SAN BRUNO y SAN BLAS, harán el servicio regular entre Puerto Limón y Boston. Los vapores ESPARTA y SAN BRUNO, en combinación con los vapores de la ELDERS & FYFFES LTD., harán el servicio semanal de Limón a Cristóbal zarpando los días Viernes en la tarde y los vapores SAN BENITO y SAN BLAS, zarparán quincenalmente directamente para Boston los días Sábado en la tarde.

Todos estos vapores harán el servicio de pasajeros y carga.

Para más pormenores dirigirse a las oficinas de la Compañía en Limón o San José y a los Sres. Sisso y Pirie Sucesores, Sub-Agentes en San José.

G. P. CHITENDEN  
 Admrador .t

Enero 11 de 1924.

## ADMINSTRACION

Para cuestiones de administración, sobre todo anotación de suscripciones y reclamos, la Oficina de "LA VOZ" está situada 75 varas al Oeste del Parque Central, Avenida de la Corte de Justicia.